



Beasaingo Udala

ETXEBIZITZAK ALOKATZEKO DIRULAGUNTZA - ESKAERA ORRIA

SUBVENCIÓN DE AYUDA PARA EL ALQUILER DE VIVIENDA - SOLICITUD

ESKATZAILEAREN DATUAK / DATOS DE LA PERSONA SOLICITANTE			
Izen-abizenak / Nombre y apellidos			Jaiotze data / Fecha de nacimiento
NAN ZKIA / N° DNI (PASAPORTEA / PASAPORTE ERRESIDENTZIA TXARTELA / TARJETA DE RESIDENCIA)			
Emakumea/Mujer ☐	Gizona/Hombre ☐	Ez bitarra/No binario ☐	
1. Telefonoa	2. Telefonoa	Posta elektronikoa /Correo electrónico	
Helbidea / Domicilio:		Udalerrria/Localidad:	
Egoera zibila Estado Civil:	Ezkongabea /Soltero/a: ☐	Ezkondua / Casado/a: ☐	Alarguna / Viudo/a: ☐
	Dibortziatua / Divorciado/a: ☐	Banandua / Separado/a: ☐	Izatezko bikote/pareja de hecho: ☐
Zer udalerritan zaude erroldatua?/ ¿En qué municipio está empadronado/a?		Zein da erroldatze-data? / ¿En qué fecha se empadronó?	
BIGARREN ESKATZAILEAREN DATUAK / DATOS DE LA 2ª PERSONA SOLICITANTE			
Izen-abizenak / Nombre y apellidos			Jaiotze data / Fecha de nacimiento
NAN ZKIA/ N° DNI (PASAPORTEA/PASAPORTE ERRESIDENTZIA TXARTELA/TARJETA DE RESIDENCIA)			
Emakumea/Mujer ☐	Gizona/Hombre ☐	Bestelako generoa/Bestelako identitateak (*) ☐ Otrós géneros/Otras identidades (*)	
1. Telefonoa	2. Telefonoa	Posta elektronikoa /Correo electrónico	
Helbidea / Domicilio:		Udalerrria/Localidad:	
Egoera zibila Estado Civil:	Ezkongabea /Soltero/a: ☐	Ezkondua / Casado/a: ☐	Alarguna / Viudo/a: ☐
	Dibortziatua / Divorciado/a: ☐	Banandua / Separado/a: ☐	Izatezko bikote/pareja de hecho: ☐
Zer udalerritan zaude erroldatua?/ ¿En qué municipio está empadronado/a?		Zein da erroldatze-data? / ¿En qué fecha se empadronó?	
(*) Bere burua ez gizontzat, ez emakumetzat definitzen duten pertsonak, hala nola: pertsona transak, intersexualak eta bestelako gorputz- errealitateak. Aqueellas personas que no se definen como mujeres ni como hombres, tales como las personas trans, intersexuales y otras realidades corporales.			
BIZIKIDETZA UNITATEAREN KIDE KOPURUA ETA DATUAK / N° de integrantes y datos de la unidad convivencial			



Beasaingo Udala

ETXEBIZITZA UNITATEKO GAINERAKO KIDEAK / RESTO DE INTEGRANTES DE LA UNIDAD CONVIVENCIAL
Izen Abizenak Nombre y Apellidos:
NAN DNI:
Izen Abizenak Nombre y Apellidos:
NAN DNI:
Izen Abizenak Nombre y Apellidos:
NAN DNI:

ALOKAIRU KONTRATUA / CONTRATO DE ALQUILER	
BAI Si	Kontratuaren sinadura data Fecha firma del contrato: Kontratuaren baliozkotasun data Fecha validez del contrato:
ALOKAIRUAREN ZENBATEKOA / IMPORTE DEL ALQUILER	
Kontratuan agertzen den hileko alokairuaren zenbatekoa Importe del alquiler que consta en el contrato:	
Aurreko zenbatekoa eguneratua egonez gero, ordaintzen ari dena En caso de estar actualizado el importe anterior, renta que se abona:	
DIRULAGUNTZA JASO NAHI DEN KONTU KORRONTEKO TITULARRA TITULAR DE LA CUENTA CORRIENTE DONDE SE INGRESARÁ LA AYUDA ECONÓMICA	
KONTU KORRONTEAREN ZENBAKIA NÚMERO DE CUENTA CORRIENTE (IBAN)	
ES	

Eskaerarekin batera dokumentu hauek aurkezten ditut (markatu X batez):

Junto con la solicitud presento estos documentos (marca con una X):

DIRU-SARRERAK / Ingresos:

- ☐ **Pertsona Fisikoen Errentaren Gaineko Zergaren aitortpenaren kopia, itxitako azken ekitaldi fiskalekoak** / Declaración del Impuesto Sobre la Renta de las Personas Físicas, correspondiente al último ejercicio fiscal vencido.
- ☐ **PFEZ aitortu beharrik ez baduzu eta egin ez baduzu, honako hauek aurkeztu behar dituzu**
/ Si no tienes obligación de realizar la declaración de la renta:
 - a) **Dagokion ekitaldian PFEZ aitortpena aurkezteko derrigortasunik ez izatea egiaztatzen duen ziurtagiria, Foru Ogasunak emana, aurka egiteko eskubidea baliatu badu.**
/ Certificado de la Hacienda Foral acreditativa de la no obligatoriedad de la declaración de la renta del correspondiente ejercicio fiscal, en caso de que se haya ejercido el derecho de oposición.



Beasaingo Udala

b) **10 T Ziurtagiria** / certificado 10T.

- c) **Pentsiodun edo bekak, prestazioak edo subsidioak jasotzen dituztenen kasuan (Gizarte Zerbitzuetako laguntzak barne), laguntza horien ziurtagiria, aurka egiteko eskubidea baliatu badu** / En el caso de pensionistas o personas perceptoras de becas, presatación o subsidio, (incluidas las ayudas de Bienestar Social) el certificado de las mismas, en caso de que se haya ejercido el derecho de oposición.

ALOKAIRUA/ Alquiler:

- ☐ **Etxebizitzaren alokairu-kontratuaren kopia, indarrean dagoena eta diruz lagundu daitekeen epe barnekoa** / Copia del contrato de arrendamiento de vivienda, vigente, y del período en que se pueda pedir la subvención.
- ☐ **Alokairu –kontratuari dagozkion hilekoen ordainagiriak** / Justificantes de pago de las mensualidades correspondientes al contrato de alquiler.
- ☐ **Alokairu-kontratua EAE-ko hiri-finken errentamendu-kontratuen erregistro edo fidantza gordailuan utzi izanaren frogagiria** / Justificante del depósito del contrato de arrendamiento de fincas urbanas de la comunidad Autónoma de Euskadi.

ETXEBIZITZA/ Vivienda:

- ☐ **Estatu mailan etxebizitzaren jabe ez izatearen ziurtagiria, jabetza erregistroak igorria** / Certificado de no ser propietario de vivienda a nivel estatal, emitido por el registro de la propiedad.

Eskatzaileari jakinarazten zaio Beasaingo Udalak <u>familia unitateko kide guztien baldintzen datuak zuzenean egiaztatuko dituela</u> datuen arloko bitartekotzako plataformatik eta beste administrazioetatik. Hala ere, egiaztatze horri uko egiteko aukera izango dute. Kasu horretan, dagokion dokumentazioa aurkeztu beharko da; justifikatu beharko da zergatik dagoen horren aurka (Datuak Babesteko 2016/679 Erregelamenduaren (EB) 21.), arrazoiak emanez. Honako datuak eskuratuko dira: ☐ Foru Aldundiak eta Foru Ogasunak: Zerga betebeharren ordainketa egunean izatearen kontsulta. ☐ Gizarte Segurantzaren Diruzaintza Orokorra: Gizarte Segurantzarekiko betebeharren ordainketa egunean izatearen kontsulta. Eskaera hau egiten duenak jakinarazi die bizitza unitatean sartua dauden familia kideei zerbitzu honetarako goian aipatutako beraien datuak begiratu direla. ☐ <i>Beasaingo Udalak administrazio jardulearen esku dauden edo beste edozein administrazio egin dituen goian zehaztutako dokumentuak jasotzearen <u>aurka nago</u>.</i> Uko egiteko arrazoiak:	Se informa a la persona solicitante, que el Ayuntamiento de Beasain <u>verificará directamente los datos de las condiciones de todas las personas de la unidad familiar</u> desde la plataforma de intermediación en materia de datos y otras administraciones. Existe la opción a oponerse a esa verificación, en cuyo caso se deberá presentar la documentación pertinente y justificar motivadamente su oposición (art. 21 del Reglamento (U.E.) 2016/679 de Protección de Datos). Se obtendrán los siguientes datos: ☐ Diputaciones forales y Hacienda Foral: consulta de estar al corriente de pago de las obligaciones tributarias. ☐ Tesorería General de la Seguridad Social: consulta de estar al corriente del pago de las obligaciones con la Seguridad Social. En caso de oponerse expresamente a dicha verificación, se deberá aportar los certificados actualizados que acrediten esta condición. ☐ <i>La persona beneficiaria u otra persona de la unidad familiar <u>renuncia</u> a la verificación automática mencionada.</i> Motivo:
--	--



Beasaingo Udala

Legezko Ohar Eredua Informazioa Emateko Betebeharra		Modelo de Nota Legal Obligación de facilitar información	
Datuen babesari buruzko oinarritzko informazioa			
Tratamenduaren Arduraduna	Beasaingo Udala Loinazko San Martin plaza 1, 20200, Beasain (Gipuzkoa) Datuak Babesteko Ordezkarria: datubabesa@beasain.eus	Responsable del tratamiento	Ayuntamiento de Beasain Loinazko San Martin plaza 1, 20200, Beasain (Gipuzkoa) Delegado/a de protección de datos:
Helburua	Udalak pertsona fisikoei, elkarteei eta erakundeei ematen dizkien subentzio eta diru-laguntzak izapidetzeko beharrezkoa	Finalidad	datubabesa@beasain.eus Gestionar la información personal derivada de las diferentes
Zilegitasuna	den informazio pertsonala kudeatzeko tratatzen dira. Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoaren 8.1 eta 2. artikulua: legezko betebeharragatik, interes publikoagatik edo botere publikoak baliatzeagatik buruturiko datuen tratamendua.	Legitimación	ayudas y subvenciones que otorga el ayuntamiento a personas físicas, asociaciones y entidades. Artículos 8.1 y 2 de la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los
Komunikazioen hartzailak	Datuak Gizarte Segurantzari, zerga-administrazio eskudunei eta arlo horretan eskumena duten beste administrazio publiko		



iGunea
Herriaren informazio gunea



ZINPEKO AITORPENA / Declaración jurada

Dirulaguntza eskatzen dute etxebizitza alokatzeko, beti ere deialdia arautzen duten oinarriekin bat etorriz. Sinatzen dutenek ZIN EGITEN dute: 1) Eskarian bertan eta baita eskariarekin batera aurkeztutako datu guztiak benetakoak dira. 2) Etxebizitzan bizi diren pertsona guztien berri eman dute. 3) Urtebete daramatzate Beasainen erroldatuta etenik gabe, eskaera aurkeztutakoan. 4) Kontratuaren titular kide guztiak, edo bizikidetzako unitate guztiak, etxebizitzan erroldatuta daude. 5) Etxebizitzak oinarrietan aipatutako baldintzak betetzen ditu. 6) Ez dira diru laguntzak jasotzea eragozten dien inolako egoeratan aurkitzen. 7) Ez zaie beste diru laguntzarik aitortu kontzeptu berdinagatik, etxebizitzaren bat alokatzeagatik hain zuzen. 8) Bizikidetzako-unitateko kideek ez dute zorrik udal ogasunean eta Foru Ogasunaekiko eta Zerga betebeharrak egunean dituzte.	Solicito la subvención para el alquiler de vivienda de acuerdo con las condiciones establecidas en las bases que rigen la presente convocatoria. La persona que firma DECLARA: 1) Todos los datos aportados en la solicitud y junto con la solicitud son ciertos. 2) Se han hecho constar todas las personas que habitan en la vivienda. 3) Llevan empadronados/as en Beasain como mínimo un año ininterrumpido al presentar la solicitud. 4) Todas las personas titulares del contrato o todos los miembros de la comunidad convivencial están empadronados en la vivienda. 5) La vivienda cumple las condiciones de habitabilidad requeridas en las referidas bases. 6) No están incurso en ninguna circunstancia que les impida recibir subvenciones. 7) No se les reconocido ninguna otra ayuda por el mismo concepto, por alquilar una vivienda. 8) Los miembros de la comunidad convivencial no tienen deudas con el Ayuntamiento y tienen que estar al corriente de las obligaciones tributarias con la Hacienda Foral y la Seguridad Social.
---	--

Beasainen, 2025eko.....(a)ren(e)an.

Sinadura



Beasaingo Udala